味香村
北方口味•傳統風格
ASIAN LEGEND
華埠 DOWNTOWN 416 977 3909
北約克 NORTH YORK 416 221 9797
大都會廣場 METRO SQUARE 905 947 0370
金貿中心 COMMERCE GATE 905 763 8211

多倫多天氣

今天(6月25日) 偶雨 23℃－34℃
明天(6月26日) 偶陰 18℃－29℃
後天(6月27日) 晴天 18℃－32℃

其它城市天氣

溫哥華	偶雨	15－21
舊金山	晴天	14－22
洛杉磯	晴天	10－21
紐約	晴天	18－29
台北	偶陰	26－32
北京	陰天	27－32
上海	有雨	25－33
香港	有雨	24－29

昨日股市

台股	休市	
多指	↓ 2.21	9996.17
道指	↓ 123.60	10297.84
標普	↓ 9.16	1191.57
那指	↓ 17.39	2053.27

外幣兌換率

加元		美元	
美元	0.8114	加元	1.2324
台幣	25.4388	台幣	31.3559
港幣	6.3054	港幣	7.7721
人民幣	6.7159	人民幣	8.2780
日圓	88.6132	日圓	109.2246
歐元	0.6712	歐元	0.8274

李博涉嫌殺妻案辯論終結

辯護律師與檢控官分別得出截然不同結論 法官下週二宣判

【本報多倫多訊】多大學生李博涉嫌勒殺妻子尚葵（見上圖）案昨日在安省高等法院繼續審理。

檢控官費魯拿和嫌犯李博的辯護律師薛達龍分別做了總結陳詞，對於李博犯有二級謀殺還是過失殺人罪得出了截然不同的結論。

薛達龍請陪審團注意，根據加拿大法律，李博不能被看作罪犯，直到法律證明他是。

他表示，李博犯的是過失殺人罪，而不是被指控的二級謀殺。他說這起悲劇是李博在被激怒後一時衝動之下的魯莽行爲。李博在激烈的爭吵過程中曾走出房間試圖離開，但被尚葵追打。悲劇發生時他被尚葵頭上噴出的血嚇呆了，只想阻止她的尖叫，沒有意識到勒住她脖子的後果。薛達龍表示，李博沒有殺害尚葵的動機，更沒有殺她的計劃。事實上他們的夫妻關係融洽，之前還商量一起去古巴遊玩，案發當晚本來是要出去吃飯的。

薛達龍說檢控官所展示的尚葵屍體上的傷痕，現場的照片，DNA證據及李博褲子上的血跡，都只能說明是李博殺死了尚葵，而不能說明他是蓄意這樣做的。

檢控官費魯拿則指出了李博供詞中的相互矛盾之處。他說，李博在受審時承認用左肘擊打尚葵時並不憤怒，現在又強調是被激怒後的誤殺。李博在不確定尚葵是否死亡的情形下放手，卻沒有立即叫救護車搶救可能還活著的尚葵。檢控官續說，李博口口聲聲說深愛尚葵，卻沒有做任何事來幫助倒在血泊中的尚葵。

檢控官表示，李博堅持當時處於震驚狀態，卻能在慘案發生後冷靜的擦血，並且駕車加油，前往銀行取錢。他在法庭所做的供詞都是爲了將二級謀殺降爲過失殺人所編的故事。

檢控官表示，李博可能當天沒有計劃殺害尚葵，否則將被指控一級謀殺。二級謀殺是指嫌犯做出可能導致他人死亡的行爲，而且不理會這種行爲可能使他人致死的後果。而李博用手勒住尚葵頸部，導致她喉骨骨折，面部及眼球血管爆裂，直至死亡的行爲符合二級謀殺的情況。李博所犯的是二級謀殺而非過失殺人罪。

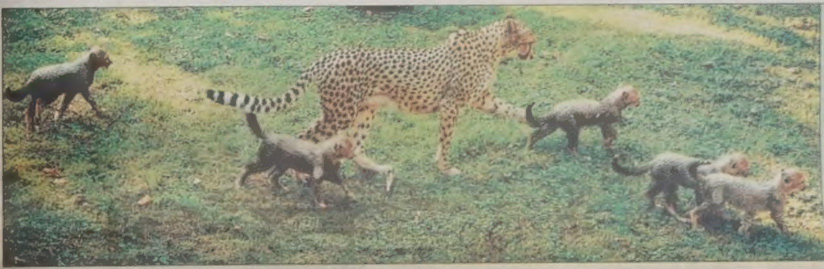
本案預期在下週二宣判。

罷工人員干擾 安省供電吃緊

有關當局指電力系統已高負荷運轉 情況非常嚴重 希民眾節約用電 省能源廳長警告罷工人員勿太過份

【加通社多倫多電】高溫高濕讓安省用電量暴增，但安省輸電公司電力一號（Hydro One）員工的罷工卻導致安省發電公司（OPG）昨天減少南提考克（Nanticoke）燃煤發電廠的電量輸出。

由於罷工員工劃出糾察線，南提考克發電廠的八個發電機組有兩個在昨天上午關閉，至昨天下午，又關閉四個。安省發電公司發言人伊爾說，糾察線阻擋員工到崗作業，所以難以確保發電機組安全、可靠地運行。



全家福

←華府國家動物園的母獵豹「賽西」(Zazi)4月14日產下五隻小豹，24日首次與媒體見面，探索戶外草園，並將於25日起開放民眾參觀。圖爲母豹率領五隻幼豹嬉戲。（路透）

負責監控安省電網的獨立電力系統營運局（IESO）表示，電力系統已高負荷運轉，情況非常嚴重，所以希望用戶能通力合作，緩解壓力。

一般時期，南提考克發電廠可供電4000兆瓦，目前多個發電機組的關閉讓安省只好倚重進口電力。營運局發言人楊格說，可進口的最大電量約爲4000兆瓦，至昨天傍晚，進口量有2800多兆瓦。

楊格說，機組關閉讓供電量減少3000兆瓦，這顯然影響巨大，由於尼加拉地區和西南安省地區輸電線路負荷很高，所以多倫多地區尤需減少用電量。營運局建議公眾和商家除照明以外，暫停所有用電，直到深夜。

在被問及是否會採取斷電和燈火管制等非常措施時，楊格三緘其口，僅表示他們正在克服困難，但希望用電量可以減少3%至5%，他們也正積極向外地緊急購電，希望能避免那種局面出現。

電力一號員工的罷工週四在達靈頓（Darlington）核電廠也造成同樣問題。當天，安省發電公司沒能說服法院頒發禁令，阻止達靈頓核電廠員工罷工。電力工會方面希望省長麥堅迪能確保電力一號公司重返談判桌，但省府發言人關伯森昨天表示，省府無意介入這場勞資糾紛，不過會繼續關注事態發展，並強烈希望雙方能最終談妥，勿忘電力系統對民生和經濟的重要性。

電力一號員工從6月6日開始採取全面罷工行動，罷工原因是該公司計劃延長工時但不加薪，而且要降低新員工的薪資和養老金水準。

省能源廳長鄧肯昨晚表示，電力一號員工的罷工行動目前顯然已針對消費者，以增加電力一號重回談判桌的壓力。鄧肯並說，電力一號罷工員工目前的行動已危及到安省供電的穩定性。安省能源專業人士工會布萊安．羅賓遜駁斥鄧肯的說法。羅賓遜表示，罷工人員只是在行使他們的法定權利，並沒有針對消費者。

鄧肯表示，在燃煤發電廠外設立糾察線的罷工人員昨晚並未阻擋晚班人員進廠，鄧肯希望晚班人員能使白天關機的機組重新啓動運轉。目前安省發電公司正向法院申請禁制令，禁止罷工人員再阻擋電廠員工進廠工作。鄧肯也表示，他很遺憾電力一號罷工員工會採取危及安省供電穩定的策略。鄧肯警告，罷工人員若再採取危及電力供應等不當手段，省府絕不會坐視不理。

昨天起南安省又進入熱浪期，除高溫、高濕度外，灰霧又乘虛而入。加拿大環境部氣象局已發布南安省灰霧通告。如果未來幾天氣溫及濕度繼續升高，氣象局還有可能再發布極熱警報。在這種情形下，罷工人員若再干擾供電，實有趁火打劫之嫌。

啟事

本報今日因版面調動，D（影藝）及E（萬象）兩組合併，敬請讀者垂注。

編輯部

阿湯哥受訪 教訓主持人

「今天」談抗憂鬱藥 話不投機斥「胡說八道」

【美聯社紐約廿四日電】影星湯姆克魯斯(Tom Cruise)24日接受NBC電視台「今天」節目主持人麥特．勞爾(Matt Lauer)訪問。談到治療精神病和調適情緒藥物的利益時，雙方發生激烈爭辯。

勞爾提到阿湯哥曾批評女星布魯克雪德絲(Brooke Shields)服抗憂鬱症藥物，阿湯哥教訓勞爾根本不懂自己在說什麼，「你不懂精神病的歷史，我懂」。

勞爾表示他認得一些人服用治療注意力不足過動症的藥物Ritalin，而且效果不錯，並詢問克魯斯對這種藥物的效果有何看法，結果引起更強烈反應。

阿湯哥說：「麥特，麥特，你根本不……你在胡說八道。你根本不知道Ritalin是什麼玩意兒。如果要談論化學物質失衡，你得評估和閱讀研究報告，了解他們如何提出這些理論。我就是這麼做的。」

←湯姆克魯斯(右)24日在紐約接受NBC電視網「今天」節目主持人麥特．勞爾訪問，與主持人吵得很尷尬。（路透）

他接著開始攻擊整個精神病藥物，宣稱「精神病學是僞科學，她(雪德絲)不懂精神病的歷史，就像你也不懂」。克魯斯信奉的科學教派(Church of Scientology)反對用藥物治療精神、心理疾病。

勞爾重申他知道抗憂鬱症藥物對一些人很有幫助，克魯斯更指責他在全國電視上不負責地爲他自己不懂的藥物做宣傳。他氣呼呼的說：「只認得服用Ritalin的人還不夠，你應該更負責一點。」

詢以到他這把年紀，可不可能與對科學教派毫無興趣的人交往時，阿湯哥說：「你根本不懂科學教派。你可以身爲基督徒，同時也信奉科學教派。」

他說：「這是一種宗教，因爲這關乎靈魂。作爲有靈性的生物，它向你提供能夠用在自己生命的工具。」

42歲的克魯斯最近與26歲的凱蒂霍姆斯(Katie Holmes)訂婚，而凱蒂已聲明接受科學教派。由於克魯斯的新片「世界大戰」(War of the Worlds)上映在即，許多人懷疑這只是宣傳伎倆。克魯斯強烈駁斥這種說法，宣稱「我真的很快樂，我訂婚了，也準備結婚。我無法克制自己的心情」。

Bond International College
多倫多國際學院
Success Starts at Bond
多倫多首屈一指的寄宿國際學院
加拿大國際教育的使者
以培養天下人才爲己任
·1978 年創辦，歷史悠久
·安大略省教育部註冊
·中學課程(7-12 年級)
·大學預科課程(OAC)
一體化關懷教育體系
學生在安全、舒適和充滿關懷的學習、生活環境內，專心學習，充份發揮才智，爭取優異成績，早日升入理想大學。
Quality · Opportunity
Excellence · Achievement

一流的設施
·總校與分校佔地 16 英畝
·總建築面積 34 萬餘尺
·千人大禮堂
·室內游泳池、體育館
·戶外大型運動場
·高科技圖書館
·住宿設施齊全
·300 間單人房、24 小時安全管理
·大型餐廳，每週七日供餐

代辦簽證·歡迎招生代表·歡迎蒞校參觀
總校
5 Queenslea Avenue, Toronto, Ontario, Canada M9N 3X9
Tel: (416)248-8191 Fax:(416)248-8980
分校
720 Midland Avenue, Toronto, Ontario, Canada M1K 4C9
Tel: (416)266-8878 Fax:(416)266-3896
Email:info@bondcollege.com www.bondcollege.com

Natural Health Center LTD.
匯神 古方養生堂

服務項目
脊椎治療
推拿按摩
穴位按摩
足底按摩
瑤族神火療法
針灸拔罐
點穴通經
腎或卵巢保養
古方薰臍養生療法
印第安耳燭排毒療法
草藥鼻薰療法
貴妃藥療沐浴
醫學養生美容
主治
運動損傷扭傷
關節腫痛
車禍傷痛
頸背痛，肩周炎
肌肉疲勞酸痛
頭痛，高爾夫肘
腰椎間盤突出
坐骨神經痛
首次消費一律半價(除貴妃浴，保險消費外)
可提供預約到府服務
部份費用可由公司保險福利支付
歡迎來電預約查詢(國，粵，英語)
TEL:905-763-1155 FAX:905-763-1121
10 East Wilmot St. Unit 3, Richmond Hill, ON
LESLIE ST. EAST WILMOT ST. HWY 404 HWY 7 E

預算修正案強渡關山獲通過

保守黨怒責自由黨政府為保權位 不惜與任何人合作

【本報綜合報導】自由黨少數政府前天晚間動用罕見程序手段，出保守黨不意，在臨近午夜時分於眾院對C-48預算修正案發起表決。這項新民主黨極力支持、總值46億元的修正預算案最終以152票對147票獲得通過。馬田政府就此成功度過春季議程中所有信任表決。

自由黨前天這一勝利除了得到新民主黨支持外，魁北克政團其實也功不可沒。三黨前天晚間7點30分左右達成協議，同意政府動用眾院規程中一極少使用條款，將對C-48案的辯論時間限制在一個小時之內，以便眾院即刻對之發起表決。

蒙在鼓裡的保守黨國會議員儘管感到國會氣氛不尋常，三三兩兩還是有人離開國會大廈，等到發現少數政府眞實意圖，已經為時太晚。儘管在午夜前的投票中保守黨得到魁北克政團票數支持，但還是以5票之差讓馬田政府逃脫在夏季前倒閣的命運。

怒火沖天的保守黨副黨魁麥凱將自由黨、新民主黨和魁北克政團比為有違人倫的「三角家庭」。黨魁哈帕則指出，自由黨為自保，不惜討好任何人，「無論其為社會主義者，還是分裂主義者。」所謂「社會主義者」，指的是一味鼓吹提高社會福利的新民主黨。

不過保守黨儘管口口聲聲希望在國會夏季休會前讓馬田和他的內閣下台，實際上他們並不希望大選立刻舉行。最近一系列民意調查顯示，自由黨支持率不斷回升，幾乎達到「贊助計劃」醜聞爆出以前的水平；與此同時，加國民眾對保守黨的信任程度並無增長。哈帕早就表示，將利用夏季眾院休會期間全國走透透，希望以親民之姿重獲選民認同。自由黨昨天因此稱保守黨表現出的憤怒為「作戲」。

一些保守黨員事後表示，他們其實希望C-48預算修正案得到通過。來自紐芬蘭的保守黨國會議員希恩指出，這一修正案確保油田開採權利金分享的「大西洋公約」得到落實，對其選區人民有利。

馬田不是前天深夜投票結果的唯一贏家，新民主黨黨魁林頓在C-48修正案通過後，和該黨其他議員一起激動地熱烈鼓掌、擁抱。這是這個聯邦小黨首次對國家大政方針發揮如此巨大影響。林頓說：「我們在國會中辛勤努力這麼多月，現在終於可以將成果回報支持者了！」他還進一步指出，該黨提出的這一預算得到全國各地、各方人士的廣泛支持。

少數政府為在五月中國會的信任表決中取得新民主黨支持，經過談判，同意新民主黨提出的總值46億元的預算修正案，增加對社會福利、教育、地方市政和住房撥款。

馬田總理在取得勝利後表示，政府將在下週把注意力集中於有關同性婚姻合法化的C-38法案上。

加拿大廣播公司（CBC）在投票後邀請各路政治評論家，就國會春季議程作出總結。無論評論家本人立場左右，林頓和馬田幾乎被一致認為是政壇贏家，而哈帕則眾口一辭被認為在這輪較量中失利。

新民主黨黨魁林頓（左）前天深夜在預算修正案通過後，和眾院同志激動擁抱。（加通社）

總理馬田（左）在亞省國會議員理查森的陪同下，在亞省南部的高河地區視察洪水災情。（加通社）

馬田巡視亞省洪水災區

民眾因不滿政府首長姍姍來遲拒與握手

【加通社亞伯達省高河電】昨天，在飽受洪水蹂躪的亞伯達省南部地區，一位當地居民為表示對總理馬田的姍姍來遲不滿，拒絕與他握手。

昨天早些時候，馬田在副總理麥克里蘭、亞省省長克萊恩的陪同下，乘坐一架直升機，巡視了卡加利南部高河（High River）附近的受災地區。飛機降落在河邊後，馬田走訪了在一個月之內兩次遭受洪水侵襲的當地居民。一位居民顯然對政府的救災措施感到不滿，因此對總理伸出的手視而不見，沒有作出任何回應。

馬田將這一事件歸咎於少數政府的尷尬處境，他表示早就打算來這裡，但是由於執政黨在議會是少數，因此在對預算案和其他重要法案投票時無法分身，「如果不是因少數政府的拖累，我們早就來了」。馬田還說，在來這裡之前，他和副總理麥克里蘭，一直在與亞省省長克萊恩保持著聯繫。

馬田一行還會見了亞省南部地區的幾個市長，並一起討論了聯邦和亞省政府對災區的援助問題。1995年，南亞省的洪水造成了一億元以上的經濟損失，這次洪水造成的損失尚無正式的統計數字，但預計將是1995年的一倍以上。

用手機帶抽打不聽佈道女兒 基慶納牧師被判有條件釋放

【加通社安省基慶納電】毆打不聽佈道的女兒的基慶納（Kitchener）牧師威德本昨天被有條件釋放。威德本2月6日帶著三個女兒到一幢大樓，他在那裡新開了一個禮拜堂，女兒們閱讀聖經的時候，他開始佈道。期間威德本注意到11歲的女兒並沒有傾聽，於是取下手機帶子抽打她的大腿，抽出了紅印。

基慶納法院判決，對威德本察看一年，這一年內不得持有武器，並要經常接受心理輔導，如果察看期內無過失，將不會留下犯罪紀錄。宣判法官考爾說，這種禮拜紀律要不得。

過去四年內發生10起病員意外死亡事件

奧克蘭護理中心變成診療所

【加通社安省奧克維爾電】安省政府宣佈，奧克蘭療養中心將從住院護理中心轉變為一個多功能的診療中心。

奧克蘭中心住有70名需要特殊護理的殘障人士，自2000年1月起，在不到四年的時間裡，先後發生了10起病員意外死亡的事件。2004年11月25日，安省政府接管了奧克蘭中心，並對一系列病員死亡事件展開調查。

安省社會服務廳長普帕特羅，昨天在記者會上宣佈了該中心的職能轉變，他說，奧克蘭中心今後將不再提供住院護理服務，而將把服務重點放在當地的社區，對殘障人士、精神病患者、以及其他具有心理和行為障礙的人，提供門診性的診療和護理，「以前的事件給了我們很多教訓，這些教訓不能改變過去，但對我們現在和將來的工作，都會有好處」。普帕特羅還表示，奧克蘭中心的董事會，也會作出相應的調整，並吸納更多的的專業人士，參加董事會的工作。

為重獲女友芳心詐騙信用卡公司一萬八千餘元

滑鐵盧警察遭開除

【加通社安省滑鐵盧電】滑鐵盧郡警官約翰斯詐騙兩家信用卡公司1萬8000多元，昨天被他工作過五年的警隊開除。警隊發言人拉金說，開除令下週一開始生效。

威美頓一法院證實，約翰斯本月初騙金額即超過5000元。約翰斯說，所以出此下策，是想重獲女友芳心。

約翰斯的騙術包括，先用信用卡購物，然後告訴信用卡公司說，有人未經允許使用了他的信用卡，不幸的是，警方在他的車裡找到所購物品。

抗乳癌復發藥賀賽汀可望上市

省衛生廳長史密瑟曼昨宣佈將加速審批上市程序

【多倫多訊】安省衛生廳長史密瑟曼昨天宣佈，為了讓患者及時得到抗乳癌藥物賀賽汀（Herceptin），省府將採取前所未有的步驟加快審批程序，如果該藥能獲專家委員會批准，它可望於幾個月內就能上市。

史密瑟曼沒有說明賀賽汀獲准面市的準確日期，但安省癌症關懷協會主席兼執行長薩利文表示，患者可能今年夏末就可買到。

據環球郵報報導，一些患者為獲得賀賽汀，正計劃赴美國水牛城一家癌症醫院，但費用估計高達一年 10 萬美元。

賀賽汀用於臨床其實已有六年，但僅用於治療乳癌已轉移和擴散，以及體內產生過多HER-2 蛋白質的患者。約有15% 至 30% 的乳癌患者會發生基因突變，結果讓其癌症更危險更難治癒。

臨床顯示，賀賽汀與化療並用，可讓乳癌治癒後四年內復發危險降低一半多。由於該結論太過驚人，美國國家癌症學會曾暫緩公佈。

一些加拿大患者為及時從美國獲得賀賽汀，正在抵押房子。如果賀賽汀的新用途此次獲得批准，安省將有1000名患者符合條件。臨床一般建議，患者服用該藥不應晚於完成化療六個月後，由於不曾研究，晚於六個月是否還有效尚不清楚。

研究顯示，僅採用化療，癌病四年內復發率有33%，但和賀賽汀並用，復發率則將至15%。價錢和審批程序目前是患者在加拿大獲得賀賽汀的主要障礙。

在加拿大，採用賀賽汀治療，每位患者需 3 萬 5000 元至 4 萬 5000 元，或安省每年需付 5500 萬元。

新聞評論

一案三相

國會週四深夜以152票對147票通過預算修正案。至此，自由黨少數政府這條一度岌岌可危之舟終於全身繞過「倒閣」險礁（還多了一名重量級船員），駛向年底的聯邦大選。預算修正案表決甫結束，只見馬田得意，哈帕沮喪，林頓興奮，反映了三大黨在春季「國會大戰」的最終收穫。

當馬田通過大派「利是」和電視喊話等策略，成功「引導」民眾將「自由黨贊助醜聞」和「即刻聯邦大選」剝離開來，這位一度曾搖搖欲墜的少數政府的總理便知道，保守黨的夏季國會倒閣努力行將付諸東流，馬田內閣將再奪回甚至擴大民意支持率的空間。果其不然，最新民調又一次顯示，自由黨全國支持率回升至贊助醜聞曝光之前的37%，安省的支持率更是高達44%。就像當年克里靖在國會挾絕大多數席位來壓其他政黨，馬田如今是「發動群眾」運用多數民意支持率來壓反對黨在國會「就範」。這正是馬田最得意之處。於是，保守黨眼看即刻大選無望，又不願意過分與民意作對，只好在一些議案上違心地配合。自由黨終於在「預算案」一仗上獲勝，只是贏得有點「小動作」，趁保守黨數名議員缺席的情況下，提出限時辯論動議，有點強行闖關的味道。

哈帕當然非常沮喪。「贊助醜聞」一仗，是哈帕與馬田政治交手的重要一役。本來想借助道德政治的力量一舉擊垮馬田少數政府的執政正當性，卻不料這一仗打到後來反而進一步暴露了保守黨和哈帕本人的「阿基里斯之踵」，這才知道自己的民意基礎不是一般的差，而是差得根本難以預控。接受教訓，於是哈帕決定國會休會期間要到全國走透透，只是在與民眾大啖燒烤之時，是否品出「史莊娜出走」和「格里華鬧劇」打擊保守黨形象的苦不堪言。正如本專欄一再所指，保守黨要走出困境，一定要旗幟鮮明地讓民眾知道黨的「政綱」。哈帕眞正主導保守黨的能力應表現在告別「一味借助醜聞」，前瞻性地提出競選政綱，應因年底或明年初的聯邦大選，提升目前只有28%的全國支持率。

林頓有一百條理由感到興奮。這種小黨「指揮」大黨的壯舉畢竟不是加國政壇常見景觀，若不是自由黨「淪落」到少數政府的地步，哪裡會輪得上林頓為國計民生與馬田平起平坐討價還價。不過，應該理解，林頓眞正的「興奮之處」並非表面風光的膚淺，而是用政黨支持來交換自己政綱的落實，最終還是有利於百姓的利益。現在補充預算案獲得通過，林頓應該讓民眾知曉，自由黨的民生福利政策中有著新民主黨的影子和努力；再利用這個平台，在未來的聯邦大選中作為政績進一步提升民意支持率。

（花永年）

省公務員批准集體工作合約

今後四年內加薪9.75% 1400臨時工作人員有機會成正式人員

【加通社多倫多電】安省公務員昨天以91%的高票批准省公務員工會與安省政府達成的新協議。

協議所定的四年期合約將為代表4萬2000名工人的公務員工會革新公共服務開闢道路，也意味著省府和工會獲得安寧。

按照協議，公務員工資將在未來四年內總共增加9.75%，懲教署員工的工資再增3%，並給予1400個臨時工作人員將來晉升為正式人員並享福利的機會。

由於新協議改進了有關提早退休和工作保障的規定，安省預定在2009年前裁掉6000公務員職位的計畫看來不必付諸實施。

滿市慶祝魁北克民族節 魁人黨魁候選人陳政見

【加通社滿地可電】昨天滿地可慶祝魁北克民族節（Fete nationale），慶祝儀式幾乎成了魁人黨的領袖們宣傳自己政治理念的競選活動。

在昨天舉行的慶祝民族節的招待會上，參加魁人黨黨魁角逐的主要人物紛紛亮相，高調鼓吹自己的政治觀點和信念。被認為是魁人黨黨魁最熱門的人選伯斯克萊爾（Andre Boisclair）稱，主張魁省獨立的分離主義者沒有什麼好躲藏的，「我是一個非常自豪的主權主義者，我對自己的理想也感到自豪」。他認為民族節是「所有魁北克人的節日，不管他們在魁北克居住了30天、30年、還是幾代人。我在競選活動中面臨的挑戰，就是如何獲得黨外人士的支持」。

另一個有可能問鼎黨魁寶座的魁人黨重量級人物摩里奧斯（Pauline Marois），在昨天的招待會上稱，主張和不主張魁省獨立的人，應在一起慶祝這個節日，「因為這是一個國家的節日，一個即將誕生的國家的節日」。摩里奧斯曾在20年前競選魁人黨主席的職位，但未成功。

前魁人黨主席郎德瑞自6月4日辭職後，昨天首次公開露面，但他拒絕對誰可能接棒作出評論，表示現在自己只是一個普通黨員，在選舉中會作出自己的選擇，至於報名參選黨魁的候選人，則是「多多益善」。

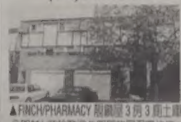
HOMELIFE METRO Realty Inc.-Realtor
5200 Finch Ave. East
Ste 206, Scarborough
城市地產
(416)293-5093
www.homelifemetro.com
參與 HOMELIFE 行列
加入城市地產
請電 Winston Lee 洽
七天營業 24 小時服務
從業員自選分帳制度
★ Sales Representative
★★ Associate Broker

MARIA LAM 林潔玲** (416)230-8826/293-5093

JENNY 彭(劉太)* (416)293-5093

JOE CHAN 陳偉宗* (416)836-0288/293-5093

JACK 段超* (416)885-2868/293-5093

SAIFOO LAU 劉世傅* (416)816-9323

ANGEL LU 魯太** (416)299-5108

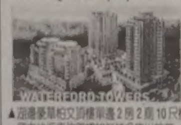
RICHARD WONG 黃錫棠* (647)283-3319 / (416)293-5093

CELIA LAM 林月鳳** (416)293-5093

DAVID ONG 王大瑋* (416)297-6827

▲DON MILLS/STEELES 4睡房‧5廁近T.T.C. 6車位‧分門 WALK-OUT‧完成土庫‧$405,000
HAYLEY CHAN 陳小姐* (416)293-5093

ALBERT 歐陽鴻楷* (416)293-5093

Simpson 陳偉標*/(416)293-5093 Susan Ang 洪明旋*/(416)293-5093

Simpson Chan 陳偉標* (416)293-5093

JUDY NG 伍* (416)293-5093

6月26日 卑省賦稅自由日

加國各省陸續擺脫重擔 菲沙學會：民衆可開始爲自己工作賺錢不必再繳稅

【溫哥華訊】右翼智庫菲沙學會（Fraser Institute）昨（24）日公布加國各省之「賦稅自由日」（Tax Freedom Day），卑省民衆今年從6月26日，即無須繳納政府稅收，可開始爲自己工作賺錢。亞伯達省是加國最早進入賦稅自由日的省分，魁北克省則最晚，兩者相差將近24天。

菲沙學會資深經濟學者梅惠斯（Nniels Veldhuis）表示，該學會自1977年開始作類似的統計，即計算加國民衆每年需繳付三級政府的各項稅金後，才能開始賺錢爲自己私人所用。該學會希望透過釐定「賦稅自由日」的方式，讓民衆簡單瞭解政府龐雜的稅收機制和項目。

三級政府徵收的稅金包羅萬象，包括有所得稅、物業稅、銷售稅、利得稅、健保、社安、失業救濟金、進口稅、牌照稅、菸酒稅、自然資源稅、燃料稅、和醫院稅等。

然而梅惠斯同時也表示，學會的計算方式並未考慮政府社福支出，可能給民衆帶來的福利影響，例如幼兒津貼、賀服稅退稅、失業救濟和老人年金等。

梅惠斯說，2004／05年度加國每一個家庭平均須多繳1194元，主要原因是經濟成長帶來所得增加，而一旦個人所得躍入更高一級的稅率（tax brackets），就必須繳納更多稅款。

加國民衆繳付稅款總額中有一半，是來自個人所得稅；另有19.2%是來自社安、退休年金和醫療，而銷售稅則約佔16.7%。至於自然資源稅則是唯一降低的稅項，特別是在亞省和沙士卡其旺省。

梅惠斯表示，加國政府未在經濟繁榮時期，以減稅方式提高競爭力，反而增加政府支出，導致加國民衆的稅務負擔有增無減。此外，健保和退休的負擔日益加重，也是民衆賦稅自由日益加順延的主因。

依菲沙學會的估計方式，最早獲得賦稅自由的亞省，是在6月13日，最晚的魁省則是在7月7日。從2000年以來，只有三個省分實際上獲得減稅，分別是沙士卡其旺省、亞省和卑省；而大西洋四省，則年年賦稅益加沉重。

翔泰歇業 掛名總裁掀內幕

許又升：債務未清 不是股東不和

【本報記者何元溫哥華報導】開業未久的翔泰旅行社日前突歇業，該公司指是因股東意見不合，但原本在該公司掛名總裁的許又升則指與事實不符，並指該公司仍積欠有債務未清。

許又升（見右圖）昨晚在列治文與中文傳媒會面時，指他自己「可能才是這次事件最大受害者之一」，債務損失約17萬元，其中包括他借貸給公司周轉的10萬元，其他則爲各類暫墊款項。他也強調自己並非股東，而是公司聘用人員，這些債務將透過法律途徑追償。

許又升說，翔泰是在今年1月登記成立，4月間正式開幕、營運，多數員工也都由他聘用而來，但近一個月前起他的權力基本上已遭架空。

他說，上周六晚間回到溫哥華後，聽聞辦公室被搬空，但隔日還須帶團轉往維多利亞，周一又把他們送上飛機後，才有時間洽詢律師，並在周二報警處理。

許又升說，據辦公室同仁告知，他們是在上周五（17日）下班時才臨時接獲遣散通知。

翔泰代表律師黃卿莉日前在接受訪問時表示，翔泰這次出狀況，主要是因爲內部股東意見不合，至於公司財務部分，目前也都在整理中，但詳情不便對外透露。

高船飄帆

↑來自五個國家的24艘高桅帆船，現正停靠維多利亞內港於本周末開放公衆參觀。這次高桅船節由23日起至26日止，爲期四天。（加通社）

中醫學院評鑑專案 今秋啟動

樂美森：優先維護公衆利益 絕不爲個別學校背書

【本報記者阮耀毅溫哥華報導】卑詩省中醫針灸管理局（CTCMA）昨（24）日舉行記者會，正式宣布啟動中醫學院評鑑專案，整個專案將在今年秋季正式實施。管理局主席樂美森表示，此舉純粹是爲了維護公衆利益，旨在以專業角度評估本地中醫學院是否符合基本行業標準，絕非爲個別學校背書或刻意打擊某些學校。

樂美森強調，目前卑詩省約有20間私立中醫學院，規模及教學內容迥異，管理局希望藉由評鑑，使得省內中醫學院的課程及教學品質達到一定標準，也使學生有所依循，否則學生在投注大量時間及金錢後，卻發現所學不符管理局考試要求，這對學生而言相當不公平。

他表示，管理局成立宗旨主要是保障公衆利益，在過去陸續完成各級中醫師列管及發照考試後，目前已有餘力對省內中醫學院課程及教學品質進行審核，希望從培訓之初即進行把關，確保未來中醫師水平。

他強調這項評估程序屬非強制性質，所有中醫學院可自由決定是否參與，且未參與評鑑的學校學生，將來參加各級中醫師考試也不會有資格認定的問題，但透過市場機制，學生會傾向於選擇通過CTCMA評估的中醫學院就讀，迫於競爭壓力，他相信所有中醫學院終將選擇接受評鑑。

負責規畫這項評鑑作業的管理局教育委員會主席韓立德（ArdenHenley）表示，管理局經過兩年策劃，召集中醫業者、中醫學者及教育界專家組成教育委員會，並與省內所有中醫學院共同討論，訂出這項評估作業程序，過程分爲兩階段，首先是中醫學院根據管理局手冊所進行的自我評估（Self Study），第二階段才由管理局派專家到校進行實地勘查（Site Visit），整個評鑑作業歷時約半年。

管理局總監聶仕丹（Stanley Nicol）強調，評鑑重點在於學校課程內容、課程合法性、機構程序、學校管理及入學資格等。管理局希望與各中醫學院建立緊密連繫，確保學校教學品質，爲學生提供良好學習環境。

目前共有四所中醫學院參加先導計畫（Pilot project），自願接受評鑑，並獲得費用減半優待。

↑中醫管理局將實施中醫學院評鑑。左起韓立德、樂美森、聶仕丹。（阮耀毅攝）

張思平抵溫 大力推介深圳港

招商座談會近百人士出席 副市長稱整合九大港區後潛力無窮

↑深圳市副市長張思平。（阮耀毅攝）

↑船務代理商韋周湘希望進一步了解深圳港發展現況。（阮耀毅攝）

【本報記者阮耀毅溫哥華報導】中國大陸深圳副市長張思平昨（24）日率領港務及貨運招商代表團抵達溫哥華，向本地業者推介「深圳港」全新風貌與服務。張思平表示，希望藉由資源整合，統一宣傳，提升「深圳港」在國際貨櫃運輸市場競爭力，也透過招商座談會加速中加貿易發展，增進兩國城市與港口間合作。

張思平接受本報專訪時表示，此行主要目的是向加國運輸、航務、物流及跨國企業介紹「深圳港」優勢，以吸引更多國際企業前往深圳投資。他說深圳市擁有蛇口、鹽田等九大港區，年貨櫃吞吐量達1600萬標準櫃，排名世界第四，但以往九大港區各自爲政，以自有品牌在國際市場相互競爭，無法凸顯「深圳港」在世界貨櫃運輸市場舉足輕重地位。

爲了統籌行政資源，提升競爭力，深圳市政府決定將九大港區統稱爲「深圳港」，並積極向全世界行銷，希望在2010年使貨櫃吞吐量達到2500萬個標準櫃，在世界名列前矛。

他強調深圳港在短短十年內由小碼頭迅速發展爲世界第四大貨櫃港，主要得利於珠江三角洲的經濟成長，使中國成爲「世界工廠」，也帶動國際貨運市場興旺。

昨日招商座談會吸引近百位溫哥華業界人士出席，顯示溫哥華商界對中國市場的關注。

另一名跨國船務代理商韋周湘認爲，有必要了解深圳港規劃與發展，做爲該公司進軍內陸市場的起點。

加人對生活品質滿意度高

肯定移民表現 認有助經濟和社區發展

【本報編譯王豫芳綜合報導】根據研究顯示，加國民衆對移民持肯定看法，認爲對加國當地的經濟和社區，帶來正面影響；而十個加國人民中，有八個表示對加國的生活品質表示滿意，美國人則只有一半做如是想。

一般而言，加國民衆對加國的生活方式與品質，大多持肯定態度。加國人民並不贊成收緊美加邊境關卡，但若有較好工作機會，加國人民也較有意願遷離北美地區，其中38%的加國人民願意因此遷離北美，而願意搬離的美國人只有22%。

然而，較不受加國人民肯定的例外情況是，加國在提供高教育專業人士的工作機會上，還有值得努力的空間，因爲僅有39%的加國人民，認爲加拿大的專業工作機會比美國好，而認爲比美國差的則有33%。

這項由「加拿大研究資訊中心」（Centre for Research and Information on Canada）所作的民調，是在今年3、4月間對2000位加國人，和1000位美國人進行電話訪問的結果。

得恩眼鏡
ACUVUE® 2 BRAND CONTACT LENSES COLOURS™ Johnson & Johnson
三大保證
信譽：安省合格配鏡師專業服務。
品質：採用名牌鏡片，最新穎電腦研磨機切割製造，精準確實。
價格：合理公道，童叟無欺。
太古分店最新引進
德國全自動一小時電腦配鏡。
精準、快捷！
4300 Steeles Ave. E., Pacific Mall Unit C73, Markham 太古廣場內
Tel: (905)947－0642
25 Glen Watford Dr., Unit 5, Scar. 世貿商場內
Tel: (416)609－3509

中藝地氈
名廠防污 優質尼龍 10年保用
家居地氈 $1.50 每呎
商業地氈 $0.99 每呎
免費估價·包工包料
4271 SHEPPARD AVE. E., #5 SCARB. (At Midland Ave. S/E)
Tel: 416.321.8339
國語: 416.938.6789

滅罪專線
Fight Crime Direct Line
416-808-3681
中文熱線：國、粵語服務
Chinese Hotline
·所有資料 絕對保密·
廣告贊助機構：
CONFEDERATION OF GREATER TORONTO CHINESE BUSINESS ASSOCIATION 大多市華商總會

大都會學習中心 LEARNING CENTRE
3636 Steeles Ave., East Suite #221, Markham
分期 分次 分時段使用
價錢合理
交通便利 設備完善 明亮舒適
歡迎租用
905-940-3636

KINGSTON COLLEGE 英皇學院
A MEMBER OF KINGSTON EDUCATION GROUP (B.C. 總校安排學位課程)
109-80 Acadia Avenue, Markham, Ontario L3R 9V1 Tel: 905-513-1685 Fax: 905-513-6140
Email: toronto@kingston.edu Website: www.kingston.edu
VANCOUVER BURNABY TORONTO NIAGARA FALLS
聯盟大學 | 攻讀學位 | 獲得知識 | 創造未來
多層次的教學體制，多選擇的入學起點，為不同背景的學生提供靈活多樣的專業課程，及與北美大學銜接的課程
北美地區聯盟大學
紐賓士域省立大學 University of New Brunswick
萊斯不瑞治大學 The University of Lethbridge
卑詩理工學院 British Columbia Institute of Technology
紐約州尼亞加拉大學 Niagara University
阿肯色州科技大學 Arkansas Tech University
密歇根中央州立大學 Central Michigan University
美國大學（倫敦）American University in London
英皇中學
高中11班和12班課程
大學轉移學分課程 (AP)
英語作為第二語言課程
英才中心
課後輔導班 (G1-G8) 星期一至五 (4:00pm - 7:00pm)
各級至大一補習班 星期一至五 (4:30pm - 9:00pm)
星期六 (9:30am - 5:00pm)

LANSBRIDGE UNIVERSITY
www.lansbridge.com
英橋大學隸屬於加拿大英皇教育集團。英橋大學是加拿大政府批准、正式註冊，可授予學位的一所大學，由紐賓士域省政府統轄。英橋大學是全加拿大第一家除提供正規課程外，亦可在網上提供全部工商管理學士和碩士學位課程的大學。作為加拿大國際資格及履歷諮詢中心(Canadian Information Center for International Credentials) 成員之一，英橋大學之學歷受到加拿大各界認可。
開設課程
工商管理碩士 (MBA)
行政管理碩士 (EMBA)
信息技術管理碩士 (MBA in Information Technology Management)
醫療健康系統管理碩士 (MBA in HealthCare Administration)
生物技術管理碩士 (MBA in Biotechnology Management)
酒店管理碩士 (MBA Hospitality Management)
工商管理學士 (BBA)
媒體管理學士 (BBA with Media Initiative)

加中聯手環保 10月舉辦論壇

將邀專家學者專題報告 並展示能源相關技術產品

【本報多倫多訊】爲了促進國際間環保與新能源先進技術交流與合作、創造綠色能源相關技術產品的國際貿易機會，北京中關村國際環保產業促進中心與加拿大環境合作理事會合作，聯手推出首屆「加中環境與綠色能源產業論壇暨產品展示會」，於10月11日至20日在多倫多市舉辦。

據加拿大環境合作理事會介紹，論壇將邀請國際環保協會、加拿大和安大略省環境廳、自然資源廳等機構的官員、國際環境能源相關產業方面的資深專家、學者出席論壇並作專題報告。論壇還將邀請中加兩國環保領域知名公司的高層領導、企業家、高級技術人員及協會負責人等，開展中加兩國學術研討、技術交流、經貿洽談和產品宣傳介紹等。配合論壇的活動，還將舉辦涉及新能源、污水、固體廢棄物管理、清潔生產、生態農業等領域的技術產品展示。

能源與環境是當今社會發展的兩大主題，中國經濟社會持續發展面臨的一個最爲嚴峻的挑戰就是能源與環境問題，中國亟需在一些關鍵的環境與能源科技領域開展積極有效的國際合作，通過引進、消化、吸收，形成適合本國國情的相關技術產品，推動環境保護與產業發展。

加拿大環境合作理事會湯友志表示，本次活動得到了中關村科技園區管理委員會、加拿大駐中國大使館、中國駐多倫多總領事館、加拿大安大略省環境廳的大力支持。

本次研討會活動內容包括：論壇、研討；參觀加拿大最新環保產品；參觀考察加拿大著名環保能源企業及加拿大生態環境等。

有意參加活動的企業或機構，可致電中國北京中關村國際環保產業促進中心，或網上查詢行程安排及報名表等詳情。聯絡人：金薇薇、王彤，電話：62559582/62558182，E-mail: postmaster@soundnature.com。

⬅加拿大環境合作理事會部分理事們為研討會進行籌備。左起：陳認鵾、湯友志、周維奇、蕭平。（戴伊瑪攝）

中國東方航空熱烈恭賀國龍航空
獲得加拿大政府簽發航權飛往中國

由即日起，從多倫多乘搭國龍航空往溫哥華，轉乘中國東方航空可直達上海及中國十二個大城市，其中包括北京、廣州、香港、深圳、福州、成都、重慶、武漢、沈陽、青島、大連及哈爾濱。閣下祇需付一個價錢便可從多倫多飛往以上任何一個大城市，不另收費*。無論商務或旅遊，中國東方航空及國龍航空均是您最佳的選擇。查詢或訂票請致電各大旅行社。

中國東方航空 CHINA EASTERN

國龍航空公司 Harmony Airways

Harmony Airways is operated by HMY Airways Inc.

*優惠祇限於購買經濟客艙機票

海外青年技訓班 受理報名

【多倫多訊】中華民國僑務委員會爲培養海外青年獲得實用知識與生產技能，特辦理海外青年技術訓練班，申請日期自即日起至8月31日止，詳情歡迎洽詢台北經濟文化辦事處文化中心(416)439-8889分機23。

本期訓練班於明年3月1日正式上課，招生學校包括銘傳大學、大華技術學院、元培科學技術學院、靜宜大學、修平技術學院、逢甲大學、國立高雄海洋科技大學等；科別包括數位媒體設計、大衆傳播、烘焙暨餐旅館理、汽車修護、化妝品與美容應用管理、工業工程與管理、休閒產業管理、資訊工程與管理、電子技術、機械技術、國際貿易與企業管理、水產養殖、食品加工、車輛工程等。

凡海外出生連續居住迄今，或最近連續居住海外滿八年以上，高二肄業以上，年齡40歲以下，身體健康無任何疾病，能講華語並具有中文筆記能力之華僑及華裔男女青年，皆歡迎透過台北文化中心申請保薦，擇優錄取，至額滿爲止。申請手續包括填寫申請表，繳交本地居留證件及學歷證明影本，最近二吋半身正面照片3張，在台保證人或監護人之聯絡電話及地址，及手續費加幣二十元。

市長開導 平息自殺風波

【本報多倫多訊】多倫多市長苗大偉，日前成功地平息了一起市民揚言自殺的事件。

前天，一名中年男子來到市政大廈，要求面見市府官員，在交涉過程中，這名男子忽然變得狂躁不安，一邊大喊大叫，一邊跑到一個陽台，跨騎在圍欄上，同時拿出一把刀，架在自己的脖子上。

正在辦公的苗大偉聽到外面的吵鬧聲，從自己的辦公室中走出，並來到現場與這名男子展開對話。在市長的安撫勸說下，該男子逐漸平靜下來，最終離開了陽台的圍欄，並放下了手中的刀。警方稍後拘捕了這名男子，並把他送到醫院進行心理鑒定。

處罰學童過分使用暴力?

代課教師被控一級攻擊

【多倫多訊】安省咸美頓警方昨天控告代課教師阿姆斯壯爲讓一名調皮男生離開教室「過分使用暴力」。事發於4月22日斯托尼溪(Stoney Creek)RL Hyslop中學的七年級教室，這名男生上課講話，向同學作手勢，阿姆斯壯警告多次未果，遂採取行動。

現年59歲的阿姆斯壯多年前已退休，近期才返聘代課。反虐待兒童組探員特瑞爾說，當時被警告後，男生還衝著阿姆斯壯發笑，他於是走過去，使用「過分的和不合適的暴力」將他從椅子上扯起來，拉到走廊裡。

事後，這名男生報告了校長，校長按規定通知兒童援助協會，並將阿姆斯壯開除。阿姆斯壯被控「一級攻擊」，將於8月3日過堂。

三歲女童被殺 叔叔是疑犯

【本報多倫多訊】前不久，媒體報導賓頓市三歲小女孩歐珊(Rashmeet Oshan)，在自家充氣游泳池內溺斃，但警方經調查後認定，小女孩並非死於意外，而是被其叔叔殺害。前天，警察已將殺人疑犯辛格(Devinder Singh)緝拿歸案。

本週二，32歲的辛格抱著歐珊，來到鄰居家中求助，稱歐珊在自家後院的游泳池溺水。鄰居對辛格的說法感到懷疑，因爲小女孩身上穿的衣服還是乾的。但警方似乎最初相信了辛格編造的故事，在記者會上證實這是一次悲劇事故，並呼籲所有的家長在水邊照看好自己的孩子。只是在進行了屍體檢驗後，警局凶殺調查科的探員才開始介入，並對本案展開刑事調查。

認識癌症醫藥講座

⬆香港退休公務員福利聯誼會多倫多分會，23日中午在士嘉堡紅寶石酒樓舉辦午餐醫藥講座。講座邀請在西乃山醫院和頤康中心主持保健課程講座的另類療法治療師鄭心依，主講「如何認識癌症及都市病」。講座吸引30多位香港退休公務員參加。圖為香港退休公務員福利聯誼會多倫多分會主任委員鄭偉志(左)和鄭心依共同主持講座。（圖文：胡允）

華裔青少年夏令營 尚有名額

【多倫多訊】本年度多倫多華裔青少年夏令營將於8月14日至21日假多倫多市郊Cedardale Camp舉行，採住營方式，目前該營尚有少數名額，歡迎華裔青少年踴躍報名。

該活動著重以中英雙語教授民俗藝術、民族舞蹈及民俗體育三項課程，歷年來反應良好，廣受華裔青少年子弟歡迎，今年已邁入第12屆舉辦。本年度活動由多倫多中華學校主辦，大多倫多地區十餘所中文學校協辦，中華民國僑委會贊助，台北經濟文化辦事處文化中心輔導，僑委會並將派遣三位資深文化教師前來。

營區Cedardale Camp 地址在 470 Pefferlaw Blvd.(York Rd. #21, 1/4 mile south of Highway 48), Pefferlaw, Ontario，營地景色優美、設施完善。凡年齡在8歲至17歲之間，身體健康之華裔青少年，均歡迎報名。報名費每位240元，包括膳食、住宿、制服及學雜費。有意報名者，可向各中文學校或台北經濟文化辦事處文化中心索取簡章及報名表格，聯絡電話(416)937-6718或（416）439-8889分機23。

該營同時徵求輔導員及工作人員，凡年齡在18歲以上，品行優良，具愛心與耐心之華裔男女青年，均歡迎報名，諳國語者更佳。

2005新秀歌唱大賽多倫多選拔賽今舉行

12位準新秀對決 香港青春偶像派歌手官恩娜擔任表演嘉賓

12位準新秀與表演嘉賓官恩娜（中，白色裙子）和大會司儀及評判們之合影。（胡光攝）

【本報多倫多訊】由新時代電視主辦，城市電視及加拿大中文電台協辦之2005新秀歌唱大賽多倫多選拔賽，將於今晚8時假加拿大奇妙樂園（Paramount Canada's Wonderland）內的Kingswood Music Theatre舉行。12位參賽選手將會在舞台上進行「Mano a Mano 單對單，勝敗一曲間」的新秀歌唱選拔賽。屆時，香港青春偶像派歌手官恩娜（Ella）擔任表演嘉賓。新時代電視會從今晚7點55分現場直播，並會通過互聯網進行網上直播。

大會表演嘉賓官恩娜曾在去年7月推出首張個人專輯，隨後接拍了多個廣告，瞬間竄紅。憑著青春的外型和優美的聲線，官恩娜不但吸引了大批歌迷，還得到香港歌神許冠傑（Sam）的垂青，她已被納為「Sam's Angels」的行列。首次來到多倫多的官恩娜在記者會上回憶去年初次涉足舞台的緊張心情，至今仍然記憶猶深。她鼓勵12位準新秀能夠在歌唱選拔賽上發揮出他們最好的表演天賦。

是次大會司儀潘宗明、李亭、黃安信和碧威將是大賽的另一焦點。他們除了爲現場營造氣氛外，亦會在序幕歌舞中，分別以「斧頭幫」和「西洋劍」的造型載歌載舞，展現他們多樣化的演藝才華。此外，葉子青和丘雨勤的特別演出，集合音樂劇元素以及新秀和華裔小姐的歌舞，定會給大家一個以外的驚喜。勁歌勁舞配上28呎闊三合一巨型電視幕牆，將會爲觀衆帶來超強的視覺震撼。

12名準新秀分別爲一號梁詩婉、二號梁穎心、三號蔡經龍、四號郭嘉賢、五號李青、六號楊雪帆、七號葉凱、八號姜翹、九號莊逸羚、十號王蘂娜、十一號林崇賢和十二號劉柏村。大賽的評判由資深音樂人陳家蓀、電台音樂節目主持人盧永鏗、樂隊領隊蔡業恩、聲樂家陳維昕和電視製作人岑南羚組成。他們將會在12位準新秀中評選出冠、亞、季軍，訊聯電話金嗓子獎、羅渣士無線通訊演繹出衆獎和加拿大通用汽車最具潛質新秀獎。

市民在加拿大奇妙樂園新時代日現場購票仍可享受優惠價格，只要向售票員說出新時代日密碼「Fairchild Day」，就可以31元（包稅）購買成人票；3至6歲小童或60歲以上耆老則爲27元（包稅）。憑票可全日任玩奇妙樂園內機動遊戲、兒童樂園及暖水水上樂園，更可觀看這場新時代電視一年一度的大製作。

華裔男子持刀入屋搶劫

劫財又劫色 約克郡警籲民衆協助追緝

【本報多倫多訊】萬錦市昨日上午發生一起光天化日入屋持刀搶劫的案件。目前約克郡警方正在追緝一名涉案的華裔男子。

昨日上午大約10點30分，一名持刀男子闖入位於太古廣場附近Manston Crescent街的一幢民宅。當時屋內有一名35歲的華裔婦女正在處理家務。突然看到陌生男子闖入家門，女事主試圖大喊求救，但被搶匪手中的尖刀嚇住了。隨後該男子伸出了罪惡的魔爪在女事主身上佔便宜，並向她索要錢財。

據女事主表示，案發當時她獨自在家，身邊沒有現金，就答應搶匪帶他去位於密德蘭街（Midland）和史蒂爾斯街（Steeles）的皇家銀行提取現金。涉案男子在得到現金後，步行逃去無蹤。

約克郡警方表示，根據受害者描述，搶匪爲一名年約20多歲的華人男子，能操國語和英語，身高5呎5吋，身材瘦削，黑色頭髮，尖鼻頭，作案時嘴部被白色手絹遮蓋，身穿灰色拉鏈帽衫，淺褐色長褲。

警方稱，由於搶匪曾與受害者一同去到銀行提錢，因此皇家銀行周圍的保安攝錄系統很有可能會錄下涉案男子的特徵。警方目前已和銀行保安系統取得聯繫，將會一一查閱案發前後時段的保安錄影帶。

任何有此人線索的市民，請電約克郡警方1-866-876-5423,ext.7873或滅罪熱線1-800-222-TIPS。

安省私校良莠不齊 留學生應慎選擇

專家表示 應經常上網查詢相關信息 以免吃虧上當 浪費時間金錢

【本報多倫多訊】6月中旬，安省教育廳向安省大學申請中心(OUAC)發出通知，明確多倫多學院(UCANDU Toronto College)等5所私立學校爲學生提供的學分無效。中國教育部隨即發出留學預警，警告學生和家長慎重選擇私校。但究竟怎樣才能避免重蹈覆轍？留學專家指出：經常上網查詢相關信息、選擇有信譽的留學機構、學生自律等，均是有效避免遭受損失的途徑。

加華移民留學中心總裁官國榮接受記者訪問。(戴伊瑪攝)

加華移民留學中心總裁官國榮在接受記者採訪時強調，安省教育廳對一些教學質量不達標的私校進行整頓，公佈名單、或暫停承認其學分等，是每年的列行工作，被公佈的「黑」名單也絕非這五家。所以，經常上網查詢、了解官方新近發布的消息，就可以避免上當、或浪費了時間和金錢。安省教育廳網址是 www.edu.gov.on.ca。

官國榮說，若不幸發生了類似事件，學生還可以到推薦、安排學生去該校就讀的仲介機構申訴，要求退回損失的學費。

官國榮表示，要所有學生完全避免不上當也不現實，有些時候所謂的「上當」，其實是有些學生「自投羅網」。有些留學生即不想付出時間和精力在學習上，又想要上大學讀書，急功近利的想法讓一些人專門選擇那些對學生出勤「睜隻眼閉隻眼」、甚至送學分的學校。官國榮指出，學校教學質量如何，其實只要在那裡待上一周就淸楚了，應及早採取措施，以避免浪費時間和金錢。不過，官國榮認爲，某些私校發生教育質量問題而被警告，甚至關閉，並不是甚麼不能理解的事情，是很正常的、在任何國家和地區都會發生。

就近期私校問題，記者特致電中國駐多倫多總領館，新聞處領事孫彥向記者推薦了中國教育部所屬的「教育涉外監管信息網」，孫彥表示，該網站信息量大、具有權威性，可幫助學生家長正確了解子弟所在國的教育概況，特別是裡面還名列了兩國政府均認可的大學和專科學校的名單，相信會對大家有所幫助。

「教育涉外監管信息網」網址是.www.jsj.edu.cn。

安省教育廳通知安省大學申請中心(OUAC)，學分無效的五所私立學校爲：皇后國際學院(Queens International College)、道明國際學院(Dominion College, Jones and Kennedy Campuses)、加拿大多倫多學院(Toronto College of Canada)、北約克高中(North York High School)和多倫多學院(UCANDU Toronto College)等。在這些學校就讀的中國留學生因此被已經錄取的大學取消了資格。

精心打造設計 陳家花園遠近馳名

台移民陳國華田溫秀夫婦園藝經驗談

【本報記者林靜芬報導】園藝怡情養性，中、西人士皆愛。目前爲會計師的台灣移民陳國華與妻子田溫秀細心經營的花園美輪美奐，贏得附近鄰居的讚賞。

陳國華與田溫秀88年移民加國，94年搬入目前位於士嘉堡的住屋，夫妻合力將乏味的前院草皮，全片拔除，連棵大樹也花上近兩年時間根除，親手種下各式植物花朵，並在園中鋪上石板，創造出富有詩意的私人花園。

陳國華表示，剛開始決定砍前院的大樹時，遭到洋人鄰居的抱怨，認爲華人只會破壞生態，不懂自然之美。「現在鄰居時常讚賞我們的花園，就連路過的人都會駐足欣賞，有些還會聞聞花香，有些鄰居們也學我們如何種花呢」，田妻笑著說。

整條街，唯有陳家的前院沒有草皮，只有佈滿各式各樣的植物及花朵，不論一年生或長年生的花，及石板周圍所種的愛爾蘭苔(Irish Moss)，皆可看出主人細心的安排設計，就連人行道兩旁，都種滿了石竹科的粉紅花朵，讓人走在其中感到無限舒暢。

陳國華表示，花圃比草皮好整理，因爲有些花多年開，不用每年種，只需修剪澆水及施自然肥，草地則幾乎隔幾天就要除草，又得拔雜草，春天來時還得灑長草的種子，相對麻煩些。他提到，多年生的花花期短，幾乎5、6天就謝，然而卻也從中學到各種季節所開的花。

好的花園，不是一天種出來的。除了了解花種及其所需多少陽光來選擇種植位置外，田太太每天花上三小時在前後花園上，修剪澆水，移除老苗種新苗，還親手除去玫瑰葉上的毛蟲，以防葉子被啃光，無法開花。陳國華開玩笑的說：「她是嫁給花，不是嫁給我。她陪花的時間比陪我的時間還多。」

對於有心想美化院子的民衆，陳國華建議去參加花園展、閱讀園藝相關書籍，以學習花園的設計，之後再構思出自己所要種植的面積，最好由小面積開始，並種較容易生長及少需照顧的植物，像鳳仙花、牽牛花、天竹葵，或是長年生的波斯菊及三色堇，累積些種植心得後，再慢慢擴充花園的面積。

陳家將前院草皮去除，設計美麗的花園。圖爲前院一景。左下圖爲陳國華(右)與妻子田溫秀。(林靜芬攝)

房屋貸款

更加靈活

滙豐「物業萬應通」貸款

善用房屋貸款，達致平衡人生目標：既能置業安居，又可實現更多夢想。歡迎查詢詳情。

採用單一靈活的房屋貸款組合，讓您以不同利率兼得多樣產品的好處。

備有長短期優惠利率可供選擇，幫您更快清還房屋貸款；並把多種貸款集中起來，以享較低利率。利用物業融資—

貸款金額最高可至房屋價值*75%—能善用您的資本，實現更多夢想。運用您獲得的信貸額，可按個別情況，安排多種貸款**，更無需繳付額外法律費用。

滙豐「物業萬應通」貸款：一應俱全，助您夢想成真。

因應個人財務目標，議定房屋貸款。

滙豐在大多倫多地區的多家分行都樂意爲您提供國語服務
查詢就近分行地址，請上網www.hsbc.ca/chinese
或致電1-888-310-HSBC(4722)

HSBC 滙豐
環球金融 地方智慧

加拿大滙豐銀行編製 *以申請時的房屋評估價或購買價，取較低者計算 **所有產品須經信貸批核

歌舞音樂劇「魅」掀熱潮

著名舞蹈家湯家麗領銜 門票發售反應熱烈 7月8日起在多市演出

【多倫多訊】著名歌舞音樂劇「魅」Senses在多市掀起高潮，自6月初門票公開發售，反應十分熱烈，購票及諮詢電話源源不絕，喜歡歌舞劇的觀衆們切勿錯失此良機。

「魅」Senses將於7月8日起至7月31日在多倫多隆重演出，爲第一屆中華演藝節揭開序幕。

羅啓仁醫生由中國帶進這套著名不可多得的歌舞音樂劇，由「兵馬俑舞台劇」製作幕後班底爲此劇繼續傾力製作，歌聲舞影，魅惑感官。

「魅」這部歌舞音樂劇絕對是一部非一般的歌舞劇，無論在視、聽、味、嗅及觸覺都有極刺激極震撼的娛樂，務求令每一位觀衆得到難忘的享受。

「魅」Senses歌舞音樂劇的女主角，是中國著名的專業舞蹈家，湯家麗，她更是中國第一位出版藝術人體寫眞的女性，其大膽及性感的包裝，盡顯東方女性之美態，令人嘆爲觀止。

「魅」將在北約克的Toronto Centre for the Arts隆重演出，售票地點在Ticket Master (416)872-1111及Toronto Centre for the Arts (416)733-9388公開發售，華語服務1-888-221-3888。或瀏覽網站www.sensetheshow.com，爲推廣中華藝術，請支持中華演藝節。

➡「魅」Senses音樂歌舞劇的精彩演出。

⬆經驗豐富的梁德煒假牙師為大家提供最好的服務。

製作假牙 梁德煒經驗豐富

【多倫多訊】梁德煒假牙師是一位極富經驗的假牙師，服務範圍非常全面，製作假牙十分專業。梁德煒擁有十多年製造活動牙托的經驗，並取得英國城市工聯會牙科技術高級文憑證書、英國手術技師學會牙科文憑，及香港理工學院牙科技術深造高級證書。

梁德煒假牙師移民加國後，他秉承精益求精的精神，繼續深造，繼續研究，在佐治布朗學院攻讀假牙科，先後考取佐治布朗學院假牙文憑，及加拿大安省假牙科專業執照。

梁德煒指出，一般人對假牙經常忽視一些非常重要的問題，對健康及生活會造成很大的影響，如牙齒脫落後，病人沒有著緊去配戴假牙托，認爲可用其他牙齒去咀嚼食物，這做法會令牙齒移位，從而影響正常咬合。

同時，若牙托製作不良，位置不平衡或過緊，會引致頭痛不適，但自己卻察覺不到這是由牙托所引起的。此外，牙托上的牙齒如已有磨損了，食物還未徹底咀嚼便吞進肚裡，形成胃部不適或消化不良。

梁德煒指出，若牙托配戴不適，沒有積極找出原因或矯正，繼續使用會令牙床加速收縮，牙床骨會隨著歲月自然收縮，所以牙托需每年檢查及維修，否則會愈來愈鬆。

若有任何有關假牙托問題，可到士嘉堡3319 Sheppard Ave East, Suite 103 (即Warden/Sheppard麥當勞商場2樓)，或致電(416)498-6484查詢詳細資料。

葉氏合唱團 音樂節出風頭

中國功夫、民歌合唱等表演 受歡迎

●葉氏中文合唱團及葉氏Montessori合唱團(見圖)在上周末舉行的萬錦村音樂節中獻上多項精彩表演，包括中國功夫、民歌合唱、舞蹈等，爲參加音樂節的觀衆帶來無限歡樂。深受市民歡迎的萬錦村音樂節今年已是第二十七屆。今年全新策劃的Taste of Markham邀請來自不同文化背景的藝術家聚集一堂，例如中國、加勒比海、希臘、以及斯利蘭卡，通過不同的表演藝術形式讓市民感受萬錦市的多元文化特色。葉氏合唱團小演員中最小的才三歲，但他們都擁有非常豐富的表演經驗，在多倫多的文化舞臺上非常活躍。

卡特消 可有效抑制腫瘤

沙魚軟骨萃取液 易吸收 副作用少

【多倫多訊】卡特消(CarT-cell)是沙魚軟骨的萃取液，採最高級的沙魚軟骨製造而成。該食品補充劑係遵守GMP（良好製造程序）的規範製造而成，在原料終端產品的品管上，重金屬與細菌的濃度都測量的很仔細，以提供給使用者非常安全的產品。

卡特消是是市場上最容易使用的產品之一，爲一種液態萃取液，沒有明顯的氣味或口味。此外，該藥採用口腔內舌下黏膜含服的用藥途徑，避免了口服用藥、注射等方法所產生藥效的削減，以確保有效生物活性物質更全面地吸收。

卡特消含有抑制血管內皮細胞生長因子的活性成分，使大多數腫瘤細胞失去建造新血管的能力，進而防止新血管的生成，使腫瘤細胞不能獲得更多的氧氣及其它營養物質，阻止癌細胞的擴散。

與其它的抗癌治癌療法相比，卡特消(CarTcell)的優點是毒性小，副作用少，可減少患者服用鎮痛劑劑量，利於他們儘快恢復。Compass Nutrition Inc.爲卡特消北美亞裔獨家代理之一，需知詳情請電：美國(301)540-2528（中文），加拿大(905)505-5662（英文）。

⬅卡特消沙魚軟骨萃取液是採最高級的鯊魚軟骨製造而成，是治療癌症最好的產品。

汽車跳蚤市場 26日再辦特賣

【多倫多訊】汽車跳蚤市場特賣日徇衆要求，於26日(星期日)上午9時至下午5時再度舉行。當日只要到汽車跳蚤市場7575 Kennedy Rd. S. Brampton (North Parking Lot, Brampton Centre)，不論買賣二手汽車或是腳踏車，找對目標，馬上便可成交，私人買賣車更可免去GST，可省去不少費用。

今次優惠包括買家全日免入場費，賣家早上10時前免入場費(10時後入場亦只收10元入場費)，首100名到達的買家更可獲贈價值5元的電話卡。詳情請看本報分類廣告《汽車買賣》一欄或瀏覽網址：www.absp.ca，花少少錢，回報多多。

以諾及聖保羅學校 畢業禮熱鬧

●以諾學校及聖保羅學校2004至2005年度畢業頒獎禮(見圖)已於11日(星期六)假士嘉堡Albert Campbell Collegiate Institute舉行。本年度承多倫多大學曾家達教授致訓及頒獎，爲典禮增光不少。是日頒發之獎座及獎狀近500多項，出席人數近千人，家長及師生，濟濟一堂，氣氛熱鬧。

以諾及聖保羅學校於新學年將繼續在原有的四個校址開辦中文、數學、英文、法文及普通話課程。在7月份亦會舉辦暑假學習活動營。

研商學會恭賀陳楚標

⬅研商學會會長陸炳雄（右）代表該會頒發恭賀狀恭賀多倫多警隊華人社區聯絡主任陳楚標警官榮獲2005加拿大全國滅罪熱線總裁獎。同時他亦捐出300元贊助陳楚標於今天在「百寶商場」百寶日活動中以「剃頭」方式為加拿大癌症協會籌款。（圖文：林鳳雲）

加達美容學院 推廣天然保健

週末提供免費講座 須先來電預約

【多倫多訊】加達醫學美容髮型學院自成立以來，已在多倫多頗具聲望。加達學院除提供專業課程外，還同時提供專業服務，眞正做到學以致用，實踐教學相結合。

加達美容學院本著培養美容界優秀人材的宗旨，招收學生並提供高質量的教學。學院與業界其他同行建立了良好的關係，提供大量工作機會，並特設短期靈活的課程。

加達美容學院提供的專業服務包括：醫治頸、肩、頸、背、腰、腳部等多種痛症；提供全身及腳部按摩；並提供減肥排毒療程。

學院的院長方美優女士，是一位致力於改善社會環境的熱心人士。曾組織並參加了「世界和平天然健康聯合總會」，積極向大衆推廣天然保健的益處。

週末特別提供免費講座，請來電預約。加達美容學院地址：4190 Midland Ave., Scarborough, Ont. M1V 4S6。報名和查詢熱線：(416)298-8618或電郵至wpnha@yahoo.ca，或瀏覽網站：www.firstcanadaacademy.com。

⬅「維他茶字典」，今個夏天更加入消暑新成員。

「維他茶字典」添新兵

冰涼透心，茶味適中，再加一個「爽」字，就最好來形容「維他茶字典」。這特別的品牌名稱帶有「茶的專家」的含意，是優質茶飲品的標誌。

除原有的四款口味，包括「冰紅茶」－檸檬味、蜜桃味及蘋果味；「冷綠茶」－蜂蜜味；今個夏天更加入消暑新成員「冰紅茶」－熱情果味和芒果味，全新配搭定能爲你帶來另一番消暑解渴新感受。